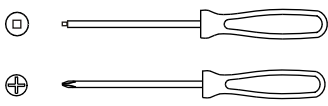


1. Read all instructions before proceeding. Not following instructions may result in personal harm or damage to furniture.
2. Depending on model purchased, unit may not be exactly as shown.
3. Two people are required for safe assembly.
4. **IMPORTANT: KEEP THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE**

1. Veuillez lire toutes les instructions avant de procéder à l'assemblage. Vous pouvez vous blesser ou endommager le meuble en ne suivant pas les instructions à la lettre.
2. Selon le modèle que vous avez acheté, le meuble peut ne pas ressembler à l'illustration.
3. Deux personnes sont nécessaires pour assembler en toute sécurité.
4. **IMPORTANT : CONSERVER LES INSTRUCTIONS POUR CONSULTATION FUTURE.**

Tools required:
Outils requis :

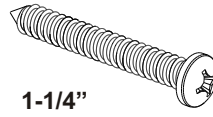
Hardware:
Quincaillerie :



The use of a power screwdriver is recommended.
CAUTION:
DO NOT OVERTURN SCREWS.

L'utilisation d'un tournevis électrique est recommandée.
ATTENTION :
NE PAS SERRER LES VIS TROP FORTEMENT.

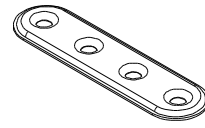
A **X8**



1-1/4"

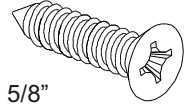
#10057
Screw/Vis #8 1-1/4"

B **X2**



Plate/Plaque

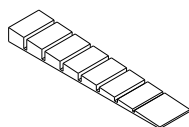
C **X4**



5/8"

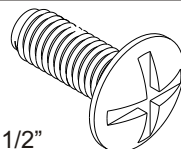
#11455
Packaged together
Enballé ensemble
Screw/Vis 5/8"

D **X4**



#13032
Shim/Cale

E **X4**

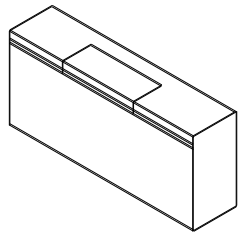


1/2"

#10953
Screw/Vis 1/2"

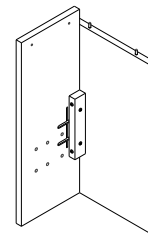
Components:
Composantes :

AA **X1**



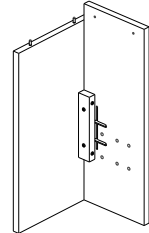
Headboard/Tête de Lit

BB **X1**



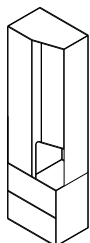
Leg Left/Jambe à Gauche

CC **X1**



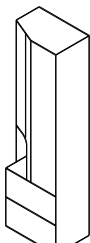
Leg Right/Jambe à Droite

DD **X1**



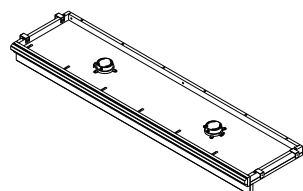
Pier Left/Tour à Gauche

EE **X1**



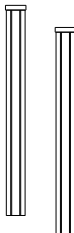
Pier Right/Tour à Droite

FF **X1**



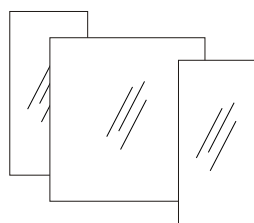
Bridge/Pont

GG **X2**



Divider/Diviseur

HH **X3**



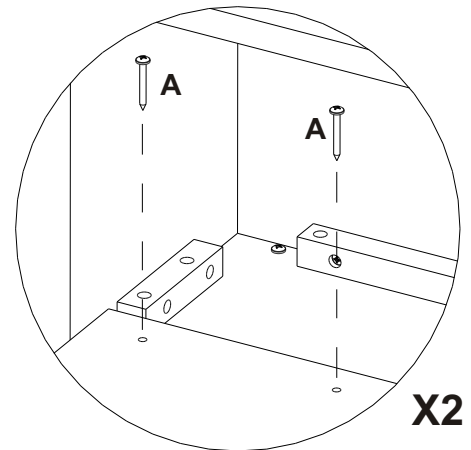
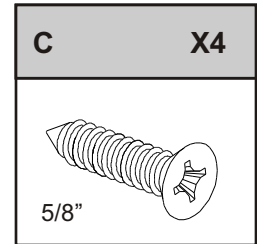
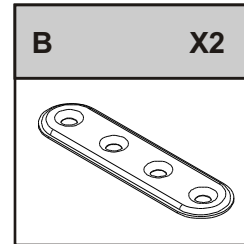
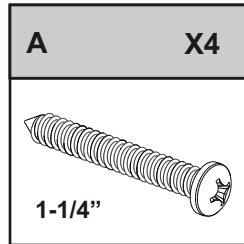
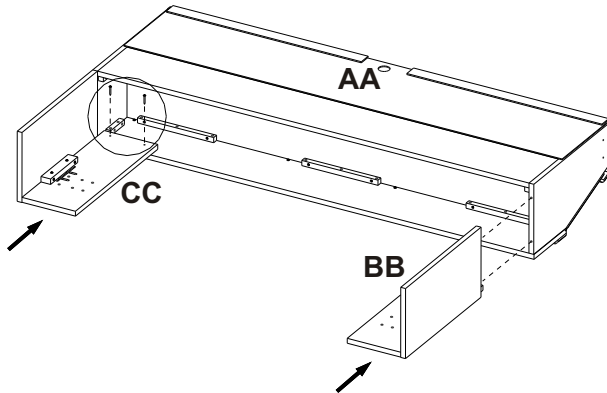
Mirror/Miroir

STEP 1

1. Place headboard (AA) with front facing down on a rug or other protective surface to prevent damage.

2. Insert plastic dowels on left and right legs (BB & CC) into holes on bottom of headboard.

3. Secure each leg assembly to headboard using two screws (A) per leg, as shown.



1. Placez la tête de lit (AA) de face contre un tapis ou une autre surface lisse pour éviter d'endommager le meuble.

2. Insérez les goujons de plastique qui sortent de la jambe de droite et de gauche (BB & CC) dans les trous qui se trouvent sous la tête de lit.

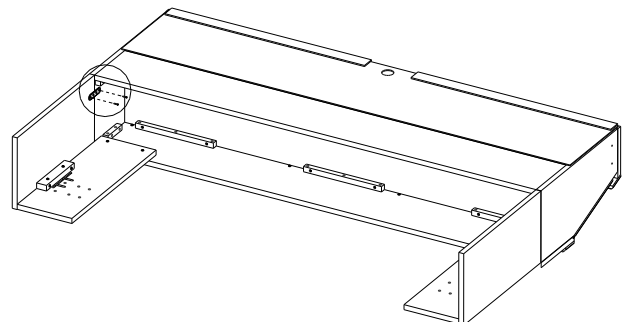
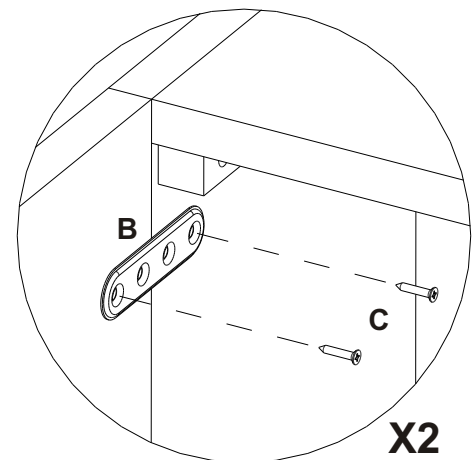
3. Fixez chaque jambe à la tête de lit avec deux vis (A), tel qu'illustré.

4. Fasten one plate (B) to each leg for additional support using two screws (C) per plate. Position the plate approximately 5cm from back of leg.

5. With the help of another person, lift the headboard assembly and place it into the upright position in desired location, about 5cm away from the wall.

4. Pour solidifier le tout, fixez une plaque (B) à chaque jambe avec deux vis (C) par plaque. Placez la plaque à 5cm de retrait du bord arrière de la jambe.

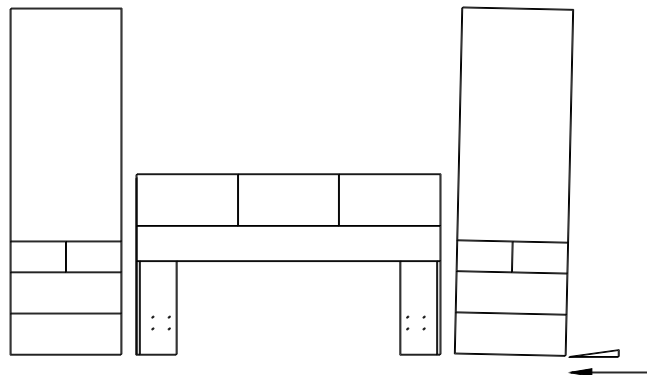
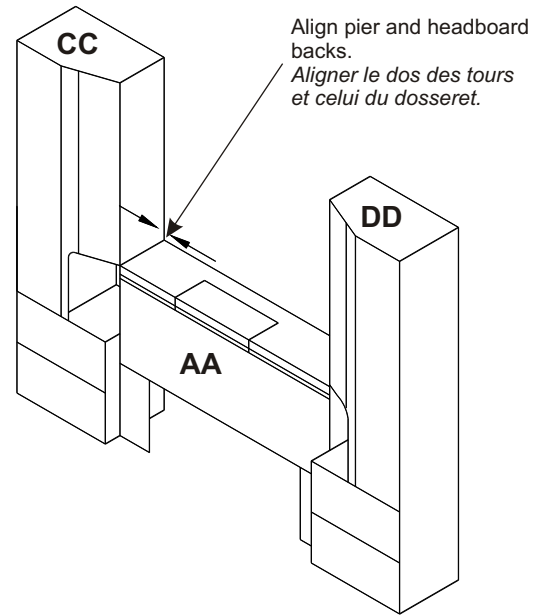
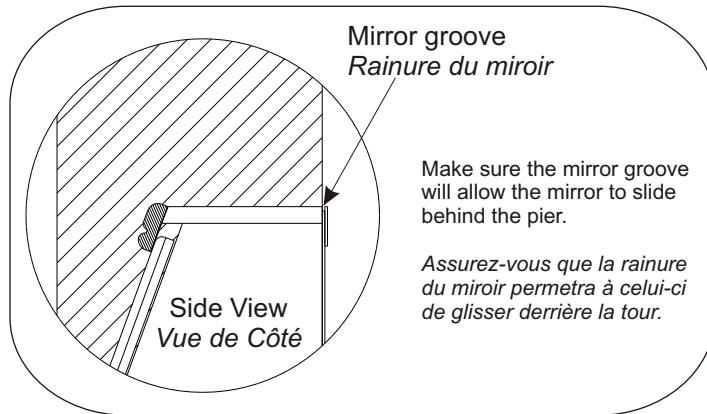
5. À l'aide d'une autre personne, soulevez la tête de lit et placez-la à la verticale à l'endroit souhaité. Assurez-vous de laisser un espace d'environ 5cm entre la tête de lit et le mur.



STEP 2

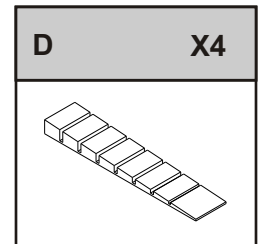
1. Remove shipping strips from the bottom of the pier units (CC).
2. Align the backs of the piers and the headboard (AA), as shown.

1. Enlever les bandes du bas des tours (CC).
2. Aligner le dos des tours et celui de la tête de lit (AA), tel q'i'indiqué.



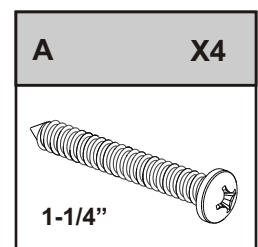
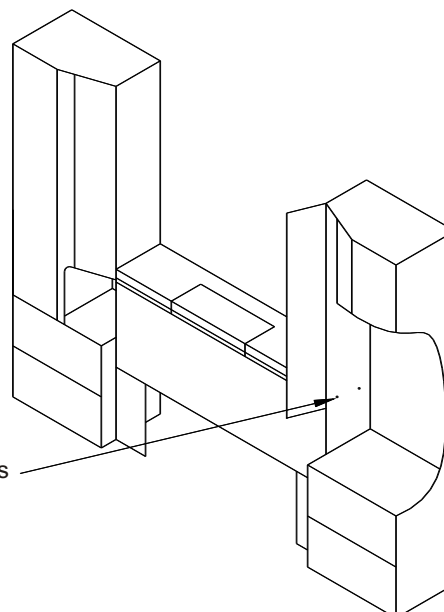
3. If the piers are standing unevenly, insert the shims (D) underneath the unit as far as required to make the unit level.
4. Break off excess part of shim

3. Si les tours ne restent pas stables, insérer les cales (D) sous l'élément aussi loin que la hauteur de l'élément en a besoin.
4. Détacher la partie du cale en trop.

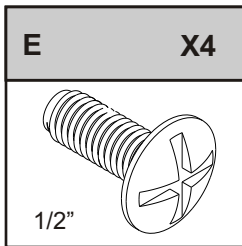


5. Open the pier unit doors. Your unit will have pre-drilled holes.
6. Fasten the headboard to the piers through the pre-drilled screw holes using two screws (A) per pier.

5. Ouvrir les portes des tours. Vos meubles auront des trous pré travaillés.
6. Attacher la tête de lit aux colonnes grâce aux trous avec 2 vis (A) par tour.

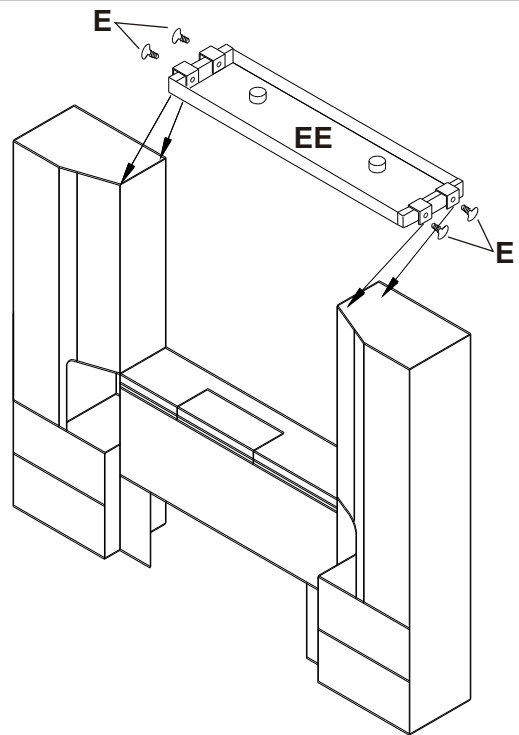


STEP 3



1. Place the light bridge (EE) onto the piers.
2. Make sure the back of the light bridge is aligned with the back of the piers.
3. Fasten the light bridge to the piers through the brackets using screws (E) as shown.

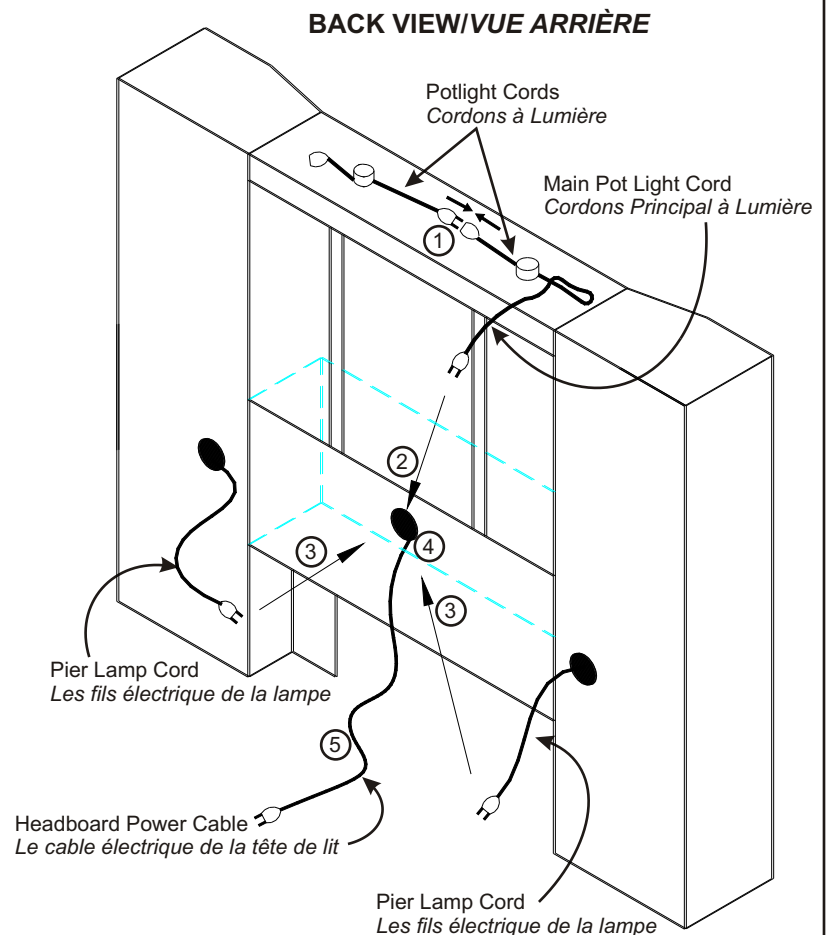
*1. Placer le pont pour lumière (EE) sur les tours.
2. Assurez-vous que le dos du pont pour lumière soit aligné avec le dos des tours.
3. Attachez le pont pour lumière aux tours à l'aide des supports en utilisant les vis (E) comme illustré.*



STEP 4

1. Plug the two pot light cords into one another.
2. Feed the main pot light cord through the power cord hole on the back of the headboard.
3. Feed the pier lamp cords through the hole on the back of the headboard.
4. Plug the pot light and pier lamp cords into the power unit located inside the headboard.
5. Feed the headboard power cable from the power unit through the back hole and plug it into a power receptacle.
6. Test the lamps by turning the power switch.

*1. Relier les deux cordons à lumière l'un à l'autre.
2. Alimenter le cordon principal à lumière à l'aide du trou pour fil électrique au dos de la tête de lit.
3. Alimenter les fils électriques de la lampe de la colonne à l'aide du trou du dos de la tête de lit.
4. Enfoncer les cordons à lumière et les fils pour la lampe de la tour dans l'élément électrique localisé à l'intérieur de la tête de lit.
5. Alimenter le câble électrique de la tête de lit venant de l'élément électrique à l'aide du trou au dos et enfoncer le dans le récepteur électrique.
6. Tester les lampes en tournant le bouton électrique.*

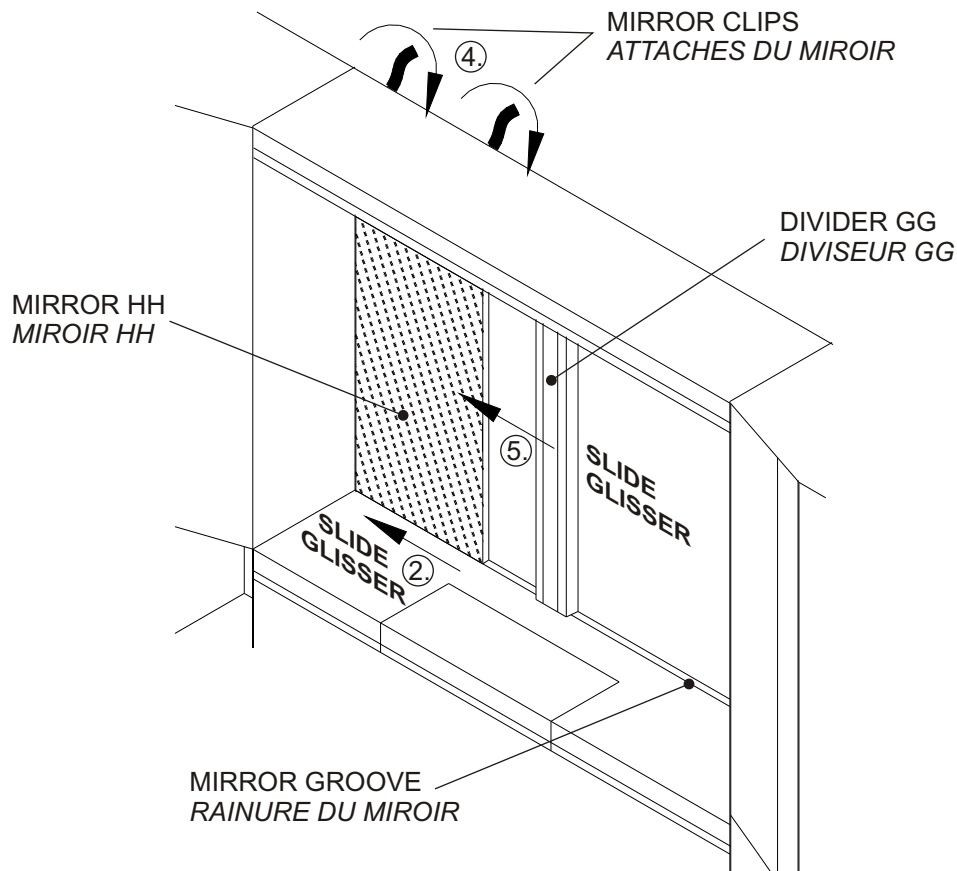


MIRROR INSTALATION - INSTALLATION DE MIROIR

CAUTION: Two people are required to safely complete the following steps.

ATTENTION: Deux personnes sont nécessaires pour compléter les étapes suivantes en toute sécurité.

STEP 5



Person 1:

1. Insert the bottom of the mirror into the mirror groove at the back of the unit.
2. Slide the left mirror edge slightly behind the back of the left pier unit.

Person 2:

3. Pull the top of the mirror against the back of the light bridge.
4. Rotate the mirror clips downwards to hold the mirror in place.
5. Slide the divider into place.
6. Guide the left mirror edge into the groove in the divider.

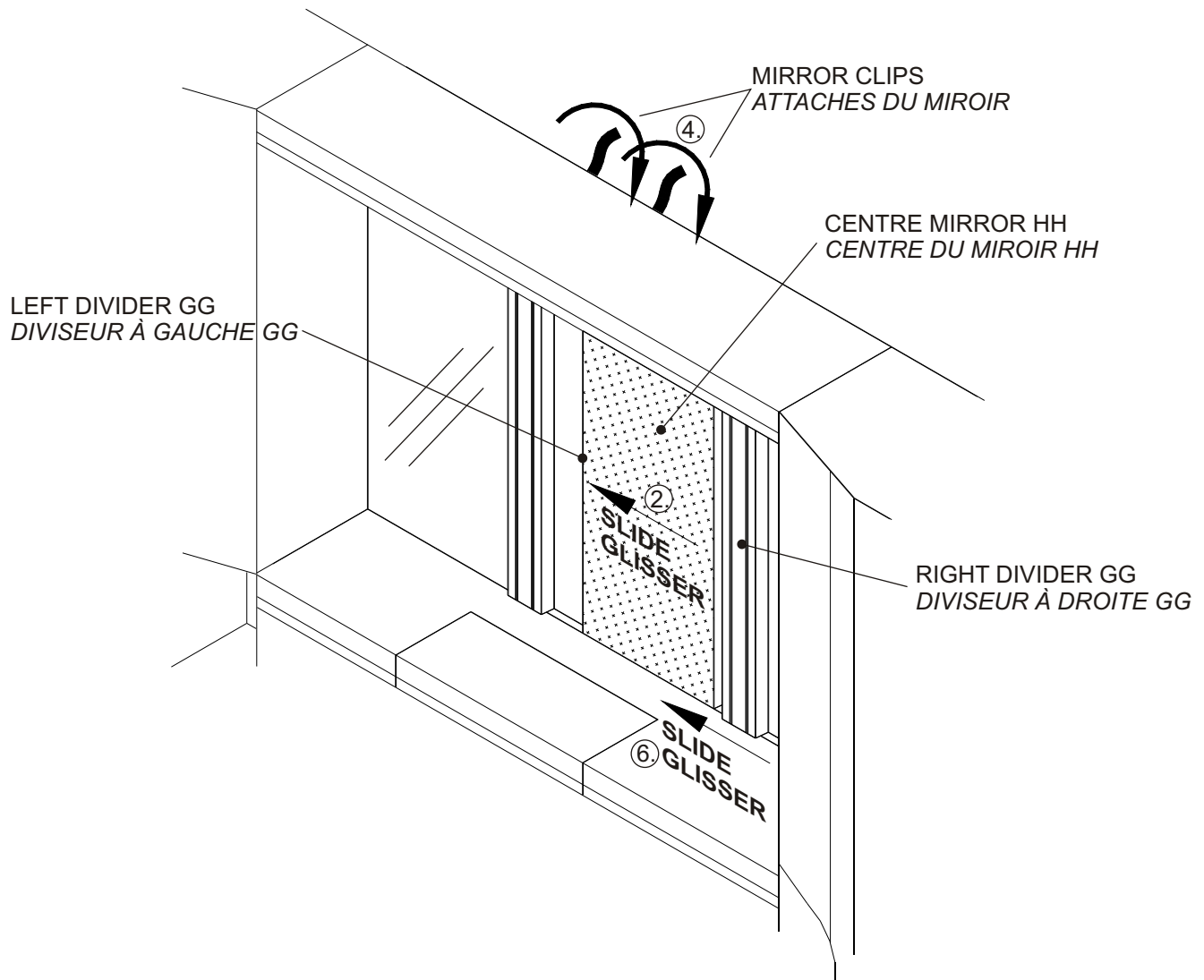
1^{ère} personne :

1. Insérer le bas du miroir dans la rainure au dos de l'élément.
2. Glisser le bord du miroir gauche légèrement derrière le dos de la colonne gauche.

2^{ème} personne :

3. Tirer le haut du miroir contre le dos du pont à lumière.
4. Faites pivoter les attaches du miroir vers le bas pour tenir le miroir en place.
5. Glisser le diviseur en place.
6. Guider le bord gauche du miroir dans la rainure dans le diviseur.

STEP 6



Person 1:

1. As in Step 5, place the bottom of the centre mirror into the mirror groove.
2. Slide the left edge of the centre mirror into the groove on the left divider.

Person 2:

3. Hold the top of the centre mirror against the back of the light bridge.
4. Rotate the mirror clips downwards to hold the mirror in place.
5. Guide the centre mirror edge into the groove in the left divider.
6. Slide the right divider into place.
7. Move the divider so that the mirror edge is in the divider groove.

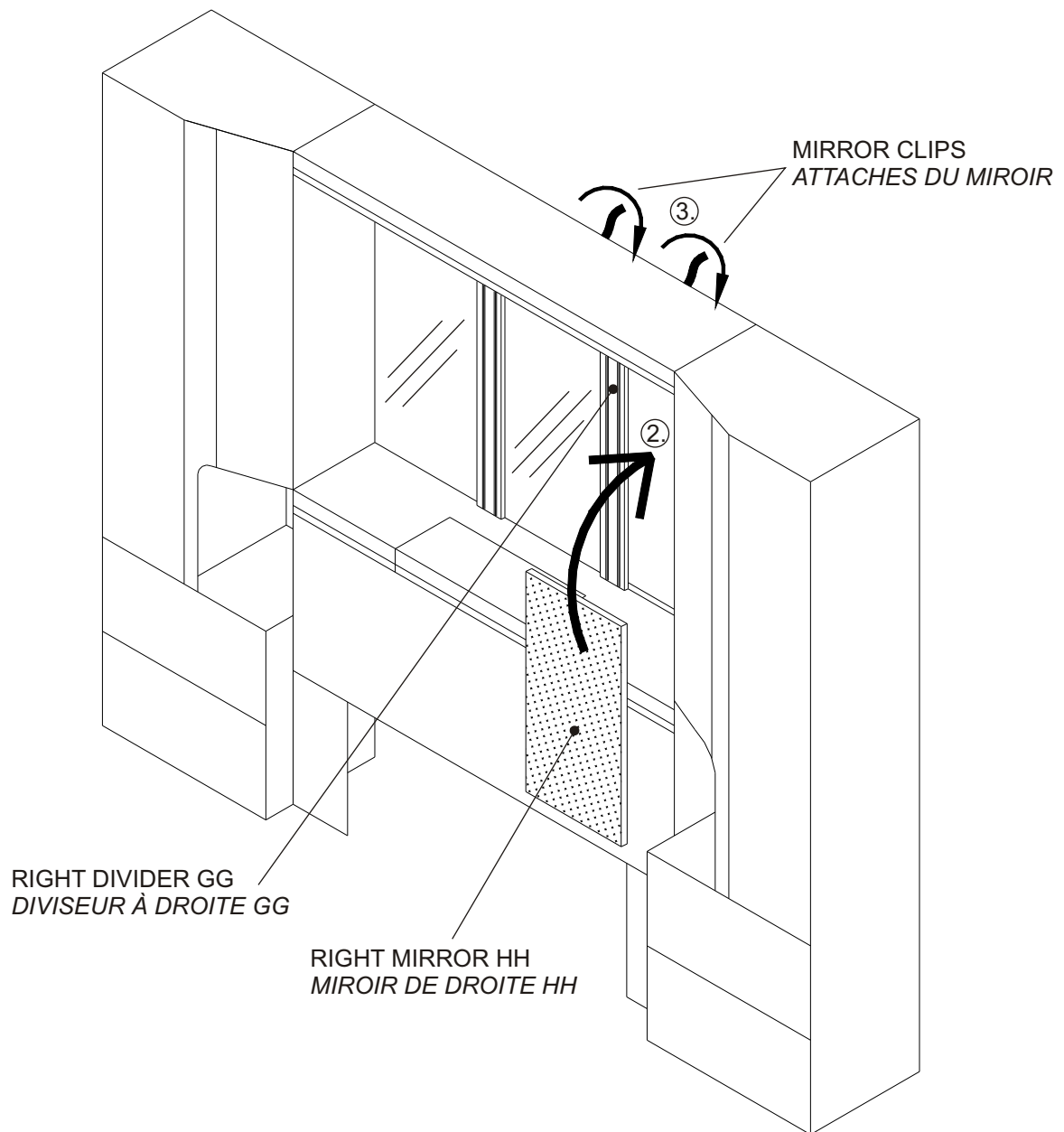
1^{ère} personne :

1. Comme dans l'étape 5, place au fond du miroir central dans la rainure de miroir.
2. Glisser le bord gauche du miroir central dans la rainure sur le diviseur à gauche.

2^{ème} personne :

3. Tenir le haut du centre du miroir contre le dos du pont à lumière.
4. Faites pivoter les attaches du miroir vers le bas pour tenir le miroir en place.
5. Guider le bord du miroir central dans la rainure dans le diviseur à gauche.
6. Glisser le diviseur à droite en place.
7. Bouger le diviseur afin que le bord du miroir soit dans la rainure de diviseur.

STEP 7



Person 1:

1. Place the right mirror into the mirror groove.
2. Slide the right mirror edge slightly behind the back of the right pier unit.

Person 2:

3. Rotate the mirror clips downward into position to hold the mirror in place.
4. Slide the divider into position, making sure that both the centre mirror and right mirror edges are inserted into the divider.

1^{ère} personne :

1. Placer le miroir droit dans la rainure de celui-ci.
2. Glisser le bord du miroir droit lentement derrière le dos de la tour droite.

2^{ème} personne :

3. Faire pivoter les attaches du miroir vers le bas afin de tenir le miroir en place.
4. Glisser le diviseur en place, en s'assurant que les deux bords des miroirs central et de droite soient bien insérés dans le diviseur.